

SKILLKORP M34 Curved

NOTICE D'UTILISATION
USER GUIDE
INSTRUCCIONES DE USO
BEDIENUNGSANLEITUNG
GEBRUIKSAANWIJZING



READY TO PLAY



Mention légale : Les termes HDMI, interface multimédia haute définition HDMI et habillage commercial HDMI, et les logos HDMI sont des marques commerciales et des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc.

Legal notice: The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade Dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

Aviso legal: Los términos HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface (Interfaz multimedia de alta definición), HDMI Trade Dress (diseño e imagen comercial HDMI) y los logotipos HDMI son marcas comerciales o marcas registradas de HDMI Licensing Administrator, Inc.

Rechtliche Hinweise: Die Begriffe HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI-Aufmachung (HDMI Trade Dress) und die HDMI-Logos sind Marken oder eingetragene Marken von HDMI Licensing Administrator, Inc.

Wettelijke vermelding: De termen HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade dress en de HDMI logo's zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van HDMI Licensing Administrator, Inc.

Contenu de la boîte

- 1 écran M34 curved
- 1 câble DisplayPort (longueur : 1,5 mètre)
- 1 alimentation secteur
- 1 pied

Contents of the box

- 1 M34 curved screen
- 1 DisplayPort cable (length: 1.5 metres)
- 1 AC adapter
- 1 stand

Contenido de la caja

- 1 pantalla M34 curved
- 1 cable DisplayPort (longitud: 1,5 metros)
- 1 cargador
- 1 pie

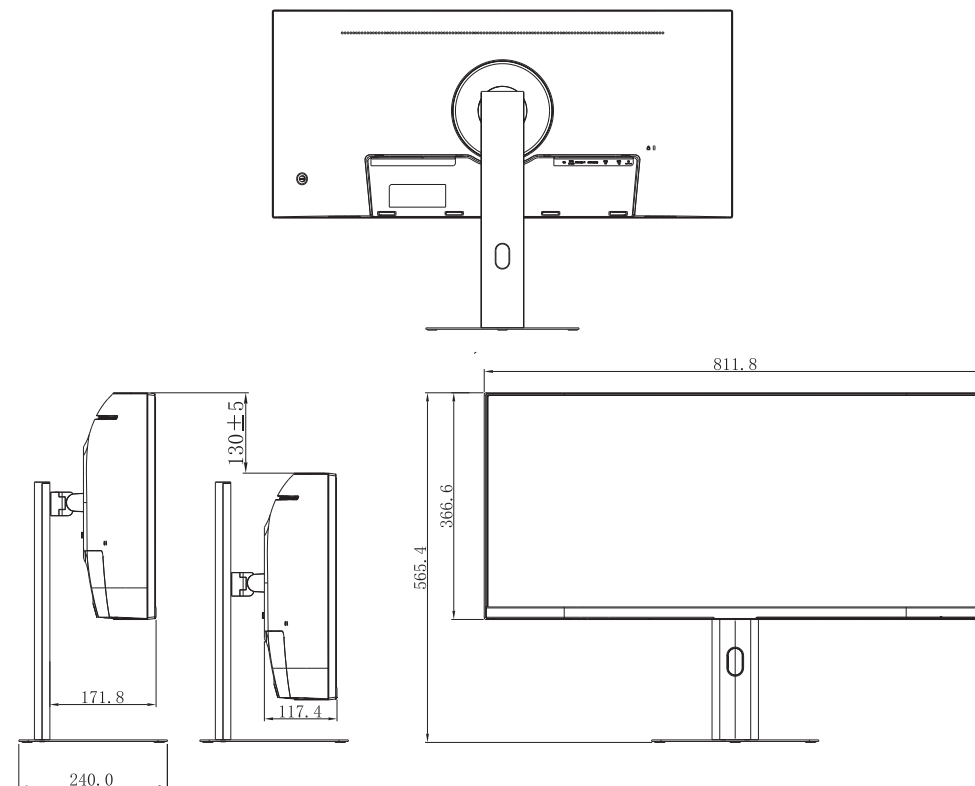
Verpackungsinhalt

- 1 Monitor M34 curved
- 1 DisplayPort-Kabel (Länge: 1,5 Meter)
- 1 Steckernetzteil
- 1 Standfuß

Inhoud van de doos

- 1 scherm M34 curved
- 1 DisplayPort kabel (lengte: 1,5 meter)
- 1 netstroomvoeding
- 1 voet

Dimensions du moniteur • Monitor dimensions • Dimensiones del monitor • Monitorgröße • Afmetingen van het scherm



>| SOMMAIRE

>| CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES 5

>| INSTALLATION DU MONITEUR 6

MISE EN PLACE DU PIED 6

RETRAIT DU PIED 6

AJUSTEMENT DE LA POSITION DE L'ÉCRAN 7

BRANCHEMENTS 8

>| DESCRIPTION DU MONITEUR 9

VUE AVANT 9

VUE ARRIÈRE 10


UTILISATION DU BOUTON DE COMMANDE 10

>| NAVIGATION DANS LES MENUS 11

>| GUIDE DE DÉPANNAGE 15

>| PIXELS DÉFECTUEUX 16

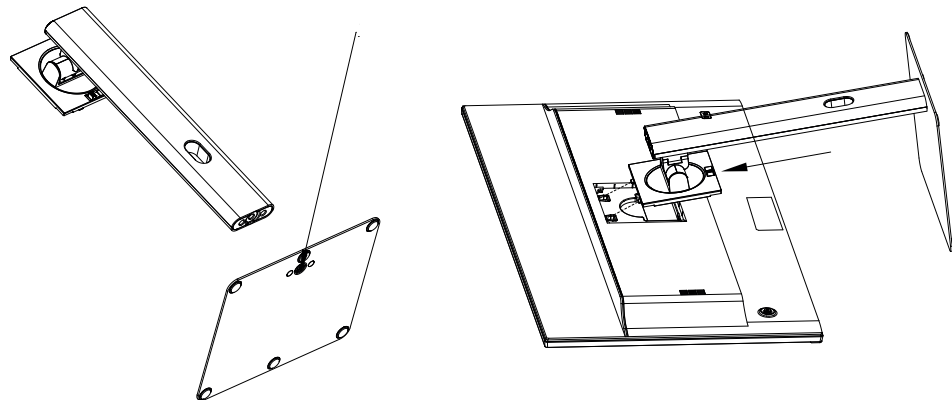
>| CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

| | |
|----------------------------|--|
| Modèle | M34 CURVED |
| Taille d'écran | 34 pouces |
| Forme de l'écran | Incurvé 1500R |
| Format de l'image | 16:9 |
| Rétroéclairage | LED |
| Luminosité | 300 cd/m ² |
| Dalle | VA |
| Résolution | 3440 x 1440p |
| Rafraîchissement | 165Hz Hz en Display Port 100 Hz en HDMI |
| Temps de réponse | 1 ms (MPRT) |
| Écran inclinable | -5° / +20° |
| Taux de contraste | 4000:1 |
| Fixation VESA | 100 x 100 mm |
| Connectique | 2 x HDMI 2.1, 2 x DP 1.4, Jack 3,5mm |
| Entrée d'alimentation | 19V  3,42A, 50/60Hz |
| Modèle adaptateur secteur | FJ-SW20171903420 |
| ACCESSOIRES | |
| Pied | Oui |
| Câble d'alimentation | Oui |
| CARACTÉRISTIQUES PHYSIQUES | |
| Dimensions physiques | |
| Dimensions (avec pied) | 810 x 290 x 520 mm |
| Poids net | 11 Kg |



INSTALLATION DU MONITEUR

MISE EN PLACE DU PIED

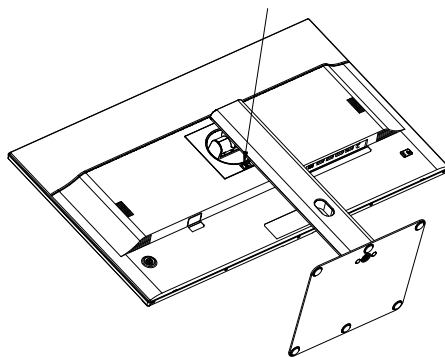


Ouvrez l'emballage, sortez le produit et posez l'écran sur son polystyrène de protection afin d'éviter les rayures ou les coups.

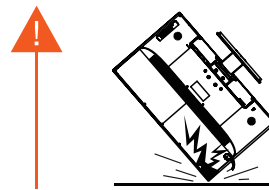
Positionnez le pied sur sa base et serrez la vis intégrée sous la base.

Placez le support au dos de l'écran en vous servant des guides de fixation, et inclinez-le vers le bas jusqu'à entendre un clic. L'écran est à présent verrouillé.

RETRAIT DU PIED



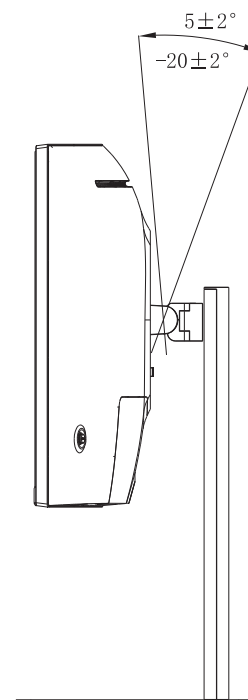
Pour retirer le pied, tirez vers le haut le loquet de verrouillage situé au dos de l'écran, puis inclinez l'écran vers l'avant avant de le soulever.



Ne placez pas le moniteur à l'envers pour installer le socle ! Vous risqueriez de l'endommager.

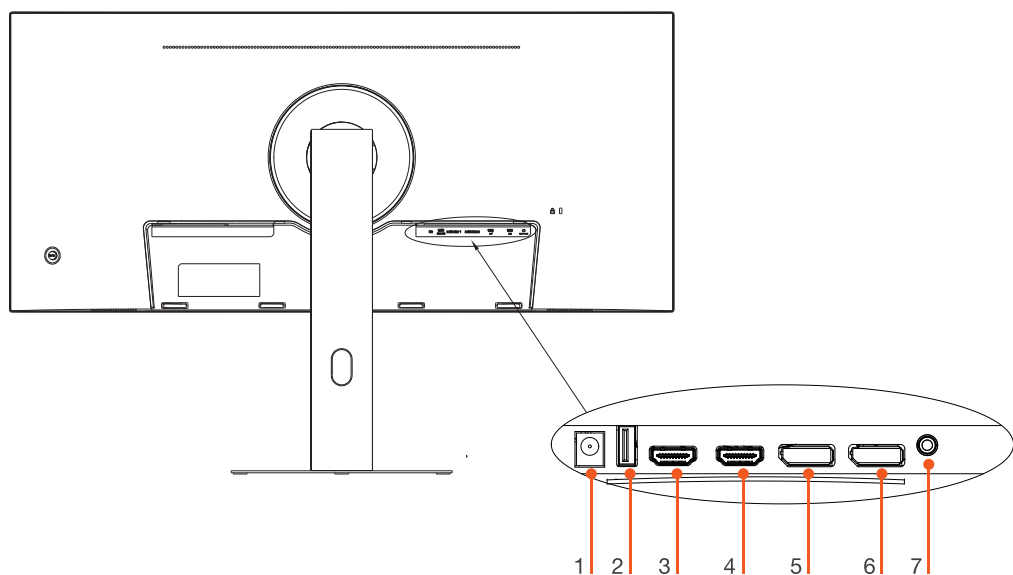
AJUSTEMENT DE LA POSITION DE L'ÉCRAN

Inclinez l'écran vers l'avant ou l'arrière selon vos préférences.



Remarque : lors du réglage de l'angle de l'écran, veillez à maintenir le pied de l'écran avec une main et ajuster l'inclinaison avec l'autre pour éviter que l'écran ne tombe.

BRANCHEMENTS

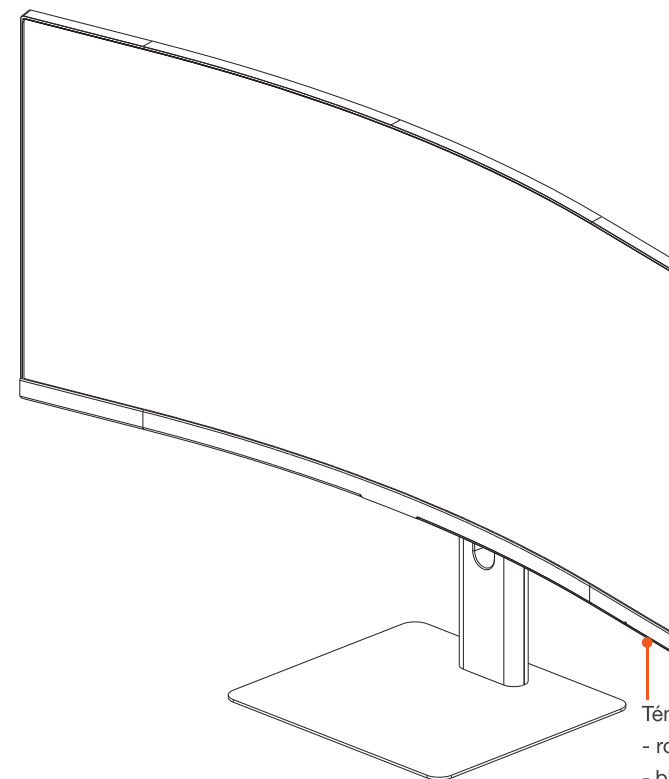


| | |
|---|-------------------------------|
| 1 | Connecteur d'alimentation |
| 2 | Port USB (service uniquement) |
| 3 | Port HDMI 1 (version 2.1) |
| 4 | Port HDMI 2 (version 2.1) |
| 5 | DisplayPort 1 (version 1.4) |
| 6 | DisplayPort 2 (version 1.4) |
| 7 | Prise Jack casque (3,5mm) |

1. Pour obtenir l'image, branchez au choix le câble Display Port fourni ou un câble HDMI (non fourni) sur le port correspondant à l'arrière de l'écran, puis à la carte graphique de votre ordinateur. Le son et l'image transitent tous les deux par le même câble.
2. Pour écouter le son à l'aide d'un casque, branchez l'extrémité Jack d'un câble audio (non fourni) sur la prise audio Jack (EARPHONE).
3. Branchez le connecteur d'alimentation à l'arrière de l'écran, puis l'adaptateur secteur sur une prise secteur. Utilisez le passe-câble au dos de l'écran pour ranger discrètement vos différents câbles.
4. Appuyez brièvement sur le bouton de commande pour allumer l'écran. Le témoin lumineux devient bleu.

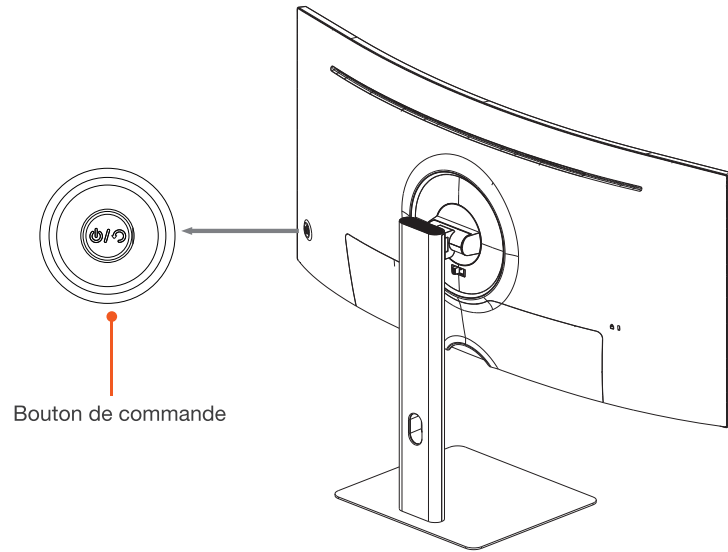
> DESCRIPTION DU MONITEUR

VUE AVANT



Témoin lumineux :
- rouge lorsque l'écran est en veille
- bleu lorsque l'écran est en fonctionnement

VUE ARRIÈRE



UTILISATION DU BOUTON DE COMMANDE

| | Fonctionnement classique | Navigations dans les menus |
|---------------------------------|--|----------------------------|
| Appui court | Allumer l'écran / Accéder aux menus de configuration | Quitter le menu |
| Appui long (3 secondes) | Éteindre l'écran | |
| Actionner vers le haut | Sélectionner la source : DP1, DP2, HDM1, HDMI2 | Naviguer vers le haut |
| Actionner vers le bas | Régler le volume | Naviguer vers le bas |
| Actionner vers la droite | Accéder aux réglages de l'image | Valider / Confirmer |
| Actionner vers la gauche | Raccourci Assistant Gamer | Retour au menu précédent |

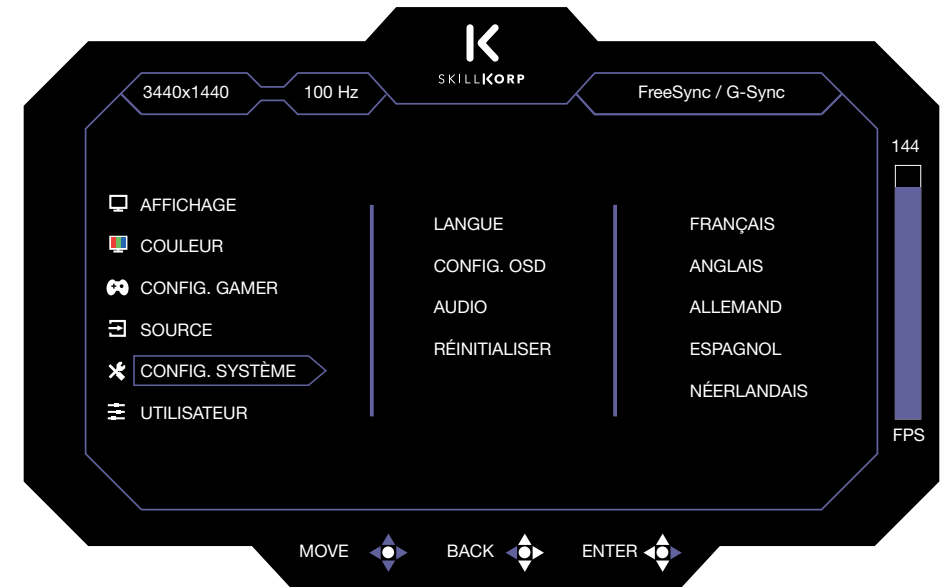
Note : Le bouton de commande ne permet pas de déconnecter l'appareil de l'alimentation électrique. Si vous souhaitez déconnecter l'écran PC de l'alimentation électrique, débranchez le bloc d'alimentation secteur.

NAVIGATION DANS LES MENUS



Lors de la première utilisation de votre écran, les réglages seront automatiquement ajustés aux réglages optimaux en fonction de votre ordinateur (configuration, composants, etc.).

1. Appuyez brièvement au centre du bouton de commande après avoir allumé l'écran :



2. Activez le bouton de commande vers le haut ou vers le bas pour naviguer dans les différents menus.
3. Activez le bouton de commande vers la droite pour valider le menu ou sous-menu sélectionné.
4. Activez le bouton de commande vers le haut ou vers le bas pour sélectionner un paramètre à modifier.
5. Activez le bouton de commande vers la droite pour valider.
6. Activez le bouton de commande vers le haut ou vers le bas pour modifier le paramètre sélectionné.
7. Appuyez brièvement sur le bouton de commande pour quitter le menu et revenir à l'écran principal.

Tous les changements sont automatiquement sauvegardés.



| Menus | Sous-menu | Description |
|------------------|------------------------|--|
| Affichage | - Luminosité | - Ajuster la luminosité de l'affichage. |
| | - Contraste | - Ajuster le contraste d'affichage. |
| | - Équilibrage noir | - Ajuster la luminosité des parties noires. |
| | - Préréglage | - Sélectionner un réglage d'image prédéfini : Standard, Utilisateur, Film, Photo, RTS, FPS1 ou FPS2. |
| | - Ratio | - Sélectionner le format de l'image : Full (Plein écran), 4:3 ou 16:9. |
| | - Netteté | - Ajuster la netteté d'affichage. |
| | - Ultra vivid | - Accentuer les couleurs. |
| Couleur | - Temp. de couleur | - Sélectionner le mode d'affichage (Chaud, Normal, Froid, sRGB ou Utilisateur). |
| | - Gamma | - Ajuster le niveau moyen de luminance. |
| | - Teinte | - Régler le niveau de teinte de l'image. |
| | - Saturation | - Régler le niveau de saturation de l'image. |
| | - Filtre lumière bleue | - Appliquer un filtre de lumière bleue. |

| Menus | Sous-menu | Description |
|-----------------------|---|--|
| Config. Gamer. | - FreeSync/G-Sync | - Lorsque cette fonction est activée, elle élimine le lag de l'écran et le déchirement pendant les jeux. |
| | - Overdrive | - Améliorer le temps de réponse de l'écran LCD. |
| | - Assistant Gamer | - Créer un meilleur environnement de jeu pour les utilisateurs qui utilisent différents types de jeux. |
| | - HDR | - Activer ou désactiver la fonction HDR |
| | - DCR | - Ajuster le niveau de noir dans l'image afin d'obtenir un contraste optimal. |
| | - MPRT | - Améliorer la netteté des images en mouvement. |
| | - Lumière RVB | - Sélectionner ou désactiver la lumière RVB au dos de l'écran. Vous pouvez également paramétrer la couleur RVB souhaitée en faisant varier les couleurs Rouge Vert Bleu, de 0 à 255. |
| Source | - Sélectionner la source de lecture (DP1, DP2, HDMI1 ou HDMI2). | |

| Menus | Sous-menu | Description |
|-----------------|--|---|
| Config. Système | - Langue | - Sélectionner la langue des menus : Français, anglais, allemand, espagnol, néerlandais. |
| | - Config. OSD | - Paramétrer l'affichage du menu sur l'écran : Positions horizontale et verticale, transparence et durée d'affichage (de 15 à 60 secondes). |
| | - Audio | - Activer ou désactiver les haut-parleurs / Régler le volume. |
| | - Réinitialiser | - Revenir à la configuration d'usine des paramètres de l'écran. |
| Utilisateur | - Créer un profil personnalisé (3 profils possibles) | |

GUIDE DE DÉPANNAGE

Avant de contacter votre service après-vente, effectuez les vérifications élémentaires suivantes. Si vous ne pouvez pas résoudre le problème en suivant les instructions ci-dessous, contactez votre revendeur local ou un technicien agréé.

| | |
|--------------------------------------|---|
| Absence d'image | 1. Vérifiez que l'écran PC est bien branché dans une prise secteur et que celle-ci est bien alimentée en électricité. |
| | 2. Avez-vous bien appuyé sur le bouton de commande ? |
| | 3. Vérifiez les réglages de luminosité et de contraste de l'image. |
| | 4. Si vous branchez l'écran PC sur un ordinateur portable, vérifiez que celui-ci a bien été basculé en mode « Affichage sur un écran externe ». |
| | 5. Vérifiez que le câble est bien branché ou qu'il n'est pas endommagé. |
| Absence de son | 1. Vérifiez que le contrôle du volume du moniteur soit bien réglé. |
| | 2. Assurez-vous que le contrôle du volume de votre ordinateur ne soit pas réglé sur MUET et/ou qu'il soit suffisamment élevé. |
| Image floue ou imparfaite | Vérifiez si le câble vidéo est bien branché. |
| Couleurs inhabituelles ou manquantes | Si la couleur rouge, bleue, verte ou toute autre couleur disparaît, vérifiez si le câble vidéo est correctement branché. |
| L'écran scintille | 1. Vérifiez si le câble d'alimentation est bien branché. |
| | 2. Décelez une possible interférence avec un appareil ou un outil électrique. Évitez de placer des enceintes, lampes fluorescentes, ventilateur, etc. près de l'écran. |
| | 3. Accédez aux paramètres d'affichage en appuyant sur le bouton Menu puis ajustez les paramètres de l'image. |
| Pixels défectueux | <p>L'écran à cristaux liquides (LCD) est un produit de haute technologie qui contient environ un million de transistors vous offrant une grande qualité d'image. Il peut arriver, occasionnellement, que quelques points bleus, verts, rouges (correspondants à des sous-pixels non actifs) apparaissent sur l'écran. Ceci n'affecte pas la performance de votre produit.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Norme européenne EN 9241-307 classe II <p>La norme EN 9241-307 propose une définition des caractéristiques relatives aux erreurs de pixels. Celles-ci sont répertoriées en quatre classes et trois types d'erreurs. Chaque pixel se décompose à son tour en trois sous-pixels correspondant aux couleurs de base (rouge, vert, bleu).</p> |

PIXELS DÉFECTUEUX

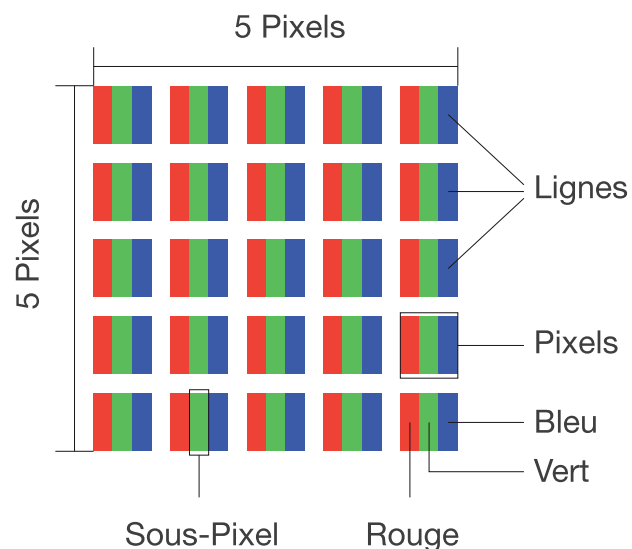
L'écran à cristaux liquides (LCD) est un produit de haute technologie qui contient environ un million de transistors vous offrant une grande qualité d'image. Il peut arriver, occasionnellement, que quelques points bleus, verts, rouges (correspondants à des sous-pixels non actifs) apparaissent sur l'écran. Ceci n'affecte pas la performance de votre produit.

– Norme européenne EN 9241-307 classe II

Compte tenu du très grand nombre de transistors et des processus de fabrication extrêmement complexes qui y sont associés, il peut se produire par endroits des pertes ou un mauvais adressage de pixels ou de sous-pixels individuels.

La norme EN 9241-307 propose une définition des caractéristiques relatives aux erreurs de pixels. Celles-ci sont répertoriées en quatre classes et trois types d'erreurs. Chaque pixel se décompose à son tour en trois sous-pixels correspondant aux couleurs de base (rouge, vert, bleu).

– Composition des pixels



CARACTÉRISTIQUES DE L'ADAPTATEUR / ADAPTER SPECIFICATIONS / ADAPTER KENMERKEN / EIGENSCHAFTEN DES ADAPTERS / CARACTERÍSTICAS DEL ADAPTADOR


| FR | | |
|---|---|-------|
| Information publiée | Valeur et précision | Unité |
| Raison sociale ou marque déposée, numéro d'enregistrement au registre du commerce et adresse du fabricant | Shenzhen Fujia Appliance Co .Ltd. 91440300279404132H 5F of Building F. Hengchangrong (xinghui) Sci-Tech. Park, Huaning Road, Longhua District, Shenzhen, Guangdong. P.R. China | |
| Référence du modèle | FJ-SW20171903420 | |
| Tension d'entrée | 100-240 | V |
| Fréquence du CA d'entrée | 50/60 | Hz |
| Tension de sortie | 19.0 | V |
| Courant de sortie | 3.42 | A |
| Puissance de sortie | 64.98 | W |
| Rendement moyen en mode actif | 89.09 | % |
| Rendement à faible charge (10 %) | 85.63 | % |
| Consommation électrique hors charge | 0.13 | W |


| EN | | |
|---|---|------|
| Information published | Value and precision | Unit |
| Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address | Shenzhen Fujia Appliance Co .Ltd. 91440300279404132H 5F of Building F. Hengchangrong (xinghui) Sci-Tech. Park, Huaning Road, Longhua District, Shenzhen, Guangdong. P.R. China | |
| Model identifier | FJ-SW20171903420 | |
| Input voltage | 100-240 | V |
| Input AC frequency | 50/60 | Hz |
| Output voltage | 19.0 | V |
| Output current | 3.42 | A |
| Output power | 64.98 | W |
| Average active efficiency | 89.09 | % |
| Efficiency at lowload (10 %) | 85.63 | % |
| No-load power consumption | 0.13 | W |


| NL | | |
|--|---|---------|
| Bekendgemaakte informatie | Waarde en precisie | Eenheid |
| Naam of handelsmerk van de fabrikant, handelsregisternummer en adres | Shenzhen Fujia Appliance Co .Ltd. 91440300279404132H 5F of Building F. Hengchangrong (xinghui) Sci-Tech. Park, Huaning Road, Longhua District, Shenzhen, Guangdong. P.R. China | |
| Typeaanduiding: | FJ-SW20171903420 | |
| Voedingsspanning | 100-240 | V |
| Voedingsfrequentie | 50/60 | Hz |
| Uitgangsspanning | 19.0 | V |
| Uitgangsstroom | 3.42 | A |
| Uitgangsvermogen | 64.98 | W |
| Gemiddeldeactieveefficiëntie | 89.09 | % |
| Efficiëntiebijlagebelasting (10 %) | 85.63 | % |
| Energieverbruik in niet-belastetoestand | 0.13 | W |


| DE | | |
|---|---|---------|
| Veröffentlichte Angaben | Wert und Genauigkeit | Einheit |
| Name oder Handelsmarke des Herstellers, Handelsregisternummer und Anschrift | Shenzhen Fujia Appliance Co .Ltd. 91440300279404132H 5F of Building F. Hengchangrong (xinghui) Sci-Tech. Park, Huaning Road, Longhua District, Shenzhen, Guangdong. P.R. China | |
| Modellkennung | FJ-SW20171903420 | |
| Eingangsspannung | 100-240 | V |
| Eingangswechselstromfrequenz | 50/60 | Hz |
| Ausgangsspannung | 19.0 | V |
| Ausgangsstrom | 3.42 | A |
| Ausgangsleistung | 64.98 | W |
| Durchschnittliche Effizienz im Betrieb | 89.09 | % |
| Effizienz bei geringer Last (10 %) | 85.63 | % |
| Leistungsaufnahme bei Nulllast | 0.13 | W |

| ES | | |
|--|---|--------|
| Información publicada | Valor y precisión | Unidad |
| Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante | Shenzhen Fujia Appliance Co .Ltd. 91440300279404132H 5F of Building F. Hengchangrong (xinghui) Sci-Tech. Park, Huaning Road, Longhua District, Shenzhen, Guangdong. P.R. China | |
| Identificador del modelo | FJ-SW20171903420 | |
| Tensión de entrada | 100-240 | V |
| Frecuencia de la CA de entrada | 50/60 | Hz |
| Tensión de salida | 19.0 | V |
| Intensidad de salida | 3.42 | A |
| Potencia de salida | 64.98 | W |
| Eficiencia media en activo | 89.09 | % |
| Eficiencia a bajacarga (10 %). | 85.63 | % |
| Consumo eléctrico en vacío | 0.13 | W |

 Protection de l'environnement
Ce symbole apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet est soumis à la réglementation relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne peut donc en aucun cas être traité comme un déchet ménager, et doit faire l'objet d'une collecte spécifique à ce type de déchets. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchèterie) et les distributeurs. En orientant votre appareil en fin de vie vers sa filière de recyclage, vous contribuerez à protéger l'environnement et empêcherez toute conséquence nuisible pour votre santé.

 Protection of the environment
This symbol attached to the product means that it is an appliance whose disposal is subject to the directive on waste from electrical and electronic equipment (WEEE). This appliance may not in any way be treated as household waste and must be subject to a specific type of removal for this type of waste. Recycling and recovery systems are available in your area (waste removal) and by distributors. By taking your appliance at its end of life to a recycling facility, you will contribute to environmental conservation and prevent any harm to your health.

 Protección del medio ambiente
Este símbolo en el producto significa que es un aparato cuyo tratamiento como residuo está sujeto a la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Por lo tanto, este dispositivo no se puede tratar en ningún caso como residuo doméstico, sino que se debe tratar específicamente como este tipo de residuos. Las autoridades locales (centros de recogida de residuos) y los distribuidores disponen de sistemas de devolución y recogida. Reciclando su dispositivo al final de su vida útil ayudará a proteger el medio ambiente y a evitar consecuencias perjudiciales para su salud.

 Umweltschutz
Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass es sich um ein Gerät handelt, dessen Entsorgung den Vorschriften für elektrische und elektronische Altgeräte (Elektronikschrott) unterliegt. Dieses Gerät darf daher auf keinen Fall als Haushaltsmüll behandelt werden und muss an einer spezifischen Sammelstelle für diesen Typ von Abfall abgegeben werden. Rücknahme- und Sammelsysteme werden Ihnen von den lokalen Gebietskörperschaften (Mülldeponie) und Vertrieben bereitgestellt. Indem Sie Ihr Gerät an seinem Lebensende dem Recycling zuführen, tragen sie zum Umweltschutz bei und verhindern schädliche Folgen für Ihre Gesundheit.

 Milieubescherming
Dit op het apparaat aangebrachte symbool betekent dat het apparaat aan het einde van de levensduur afgevoerd moet worden volgens de voorschriften voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE). Dit apparaat mag dus in geen geval bij het gewone huisafval weggegooid worden maar moet naar een specifiek inzamelpunt teruggebracht worden. De gemeentes (vuilstortplaatsen) of de verkooppunten stellen inzamelsystemen en -punten tot uw beschikking. Door uw apparaat aan het einde van de levensduur in te leveren voor recycling, draagt u bij aan de milieubescherming en voorkomt u schadelijke gevolgen voor de gezondheid.

* Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

* Warranty valid from the date of purchase (receipt as proof of purchase). This warranty does not cover defects or damage caused by improper set up, incorrect use, or normal wear and tear of this product.

* Garantía válida desde la fecha de compra (el recibo servirá como justificante). Esta garantía no cubre defectos o daños que resulten de una instalación inadecuada, un uso indebido o un desgaste normal del producto.

* Die Garantie läuft ab dem Kaufdatum (maßgeblich ist der Kassenzettel). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, falschem Gebrauch oder der normalen Abnutzung des Produkts resultieren.

* Waarborg geldig vanaf de datum van aankoop (kasticket geldt als bewijs). De garantie dekt geen gebreken of schade die voortvloeien uit een onjuiste installatie, een onjuist gebruik of de normale slijtage van het product.



FR

Cet appareil se recycle

À DÉPOSER EN MAGASIN

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE



OU



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR



GARANTIE*

2
ANS
YEARS

WARRANTY*

SERVICE RELATION CLIENTS /
Customer Relations Department /
Servicio de Atención al Cliente /
Kundenservice / Klientenafdeling

Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lesquin cedex

FABRIQUÉ EN R.P.C. /
Made in China / Fabricado en R.P.C. /
Hergestellt in VR China /
Gefabriceerd in VRC.

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lesquin - FRANCE

Art. 8011323
Ref. M34 curved